

State of Connecticut  
PUBLIC DOCUMENT No. 26

---

# STATEMENT OF VOTE

GENERAL ELECTION

November 6, 1934

---

TABULATED FROM RETURNS  
IN THE OFFICE OF THE  
SECRETARY

---

*PRINTED IN COMPLIANCE WITH STATUTE*

---

HARTFORD  
PUBLISHED BY THE STATE  
1934

## VOTE FOR JUDGE OF PROBATE, NOVEMBER 6, 1934

| DISTRICT<br>OF<br>COVENTRY        | Turner | Latimer |
|-----------------------------------|--------|---------|
| Coventry .....                    | 324    | 515     |
| Total vote .....                  |        | 839     |
| Latimer (Rep.) over Turner (Dem.) |        | 191     |

| DISTRICT<br>OF<br>ELLINGTON | No Nomination | Talcott |
|-----------------------------|---------------|---------|
| Ellington .....             |               | 469     |
| Vernon .....                |               | 1,648   |
| Totals .....                |               | 2,117   |

| DISTRICT<br>OF<br>HEBRON | Rathbone | Rathbone |
|--------------------------|----------|----------|
| Hebron .....             | 154      | 250      |
| Total vote .....         |          | 404      |

| DISTRICT<br>OF<br>MANSFIELD | Storrs |
|-----------------------------|--------|
| Mansfield .....             | 1,033  |

| DISTRICT<br>OF<br>SOMERS          | Virshup | Fuller |
|-----------------------------------|---------|--------|
| Somers .....                      | 308     | 439    |
| Total vote .....                  |         | 747    |
| Fuller (Rep.) over Virshup (Dem.) |         | 131    |

| DISTRICT<br>OF<br>STAFFORD | O'Connell | O'Connell | Reed  |
|----------------------------|-----------|-----------|-------|
| Stafford .....             | 1,332     | 1,029     | 1     |
| Union .....                | 125       |           |       |
| Totals .....               | 1,457     | 1,029     | 1     |
| Total vote .....           |           |           | 2,487 |

VOTE FOR REPRESENTATIVES IN GENERAL  
ASSEMBLY, NOVEMBER 5, 1934

NOTE: *Names in Italics elected*

HARTFORD COUNTY

**Avon—**

*Philip Hewes, d.,* 361  
William L. Burnham, r., 323  
Adolph Furrer, s., 22

**Berlin—**

*William W. Fagan, d.,* 883  
Claude W. Stevens, r., 788

**Bloomfield—**

*Ernest E. Carpenter, r.,* 639  
Fred M. Mansur, s., 353  
Melville H. Barnard, d., 276

**Bristol—**

*Harry C. Polhill, d.,* 4,151  
*Thomas N. Ryan, d.,* 3,946  
Anthony J. Rich, r., 3,537  
Augustus G. Funk, r., 3,413  
John O'Neil, s., 144  
Wilfred L. Le Breau, s., 143

**Burlington—**

*Merton R. Hodge, d.,* 166  
John A. Backes, r., 150  
Nelle Zurles, s., 10

**Canton—**

*Harold W. Humphrey, r.,* 558  
George B. Moroney, d., 481

**East Granby—**

*Daniel B. Clark, d.,* 231  
Richard D. Seymour, r., 119

**East Hartford—**

*James W. Bancroft, d.,* 3,061  
*James W. Kelleher, d.,* 3,054  
William G. Squires, r., 2,794  
B. W. Fothergill, r., 2,755  
Walter A. Burkhardt, s., 128

**East Windsor—**

*George L. Mohn, r.,* 707  
*Gus L. Goettler, r.,* 705  
Thomas H. Munson, d., 678  
Lawrence Loftus, d., 669

**Enfield—**

*S. A. Yesukiewicz, d.,* 2,308  
*Julia H. Doyle, d.,* 2,176  
G. M. Sapsuzian, Jr., r., 2,024  
Antonio Gannuscio, r., 2,004

**Farmington—**

*Robert E. Parsons, r.,* 1,030  
*A. R. Wadsworth, Sr., r.,* 1,006  
John J. Clancy, d., 986  
Jesse Moore, d., 910  
Max Hyde, s., 31  
Charles E. Jones, s., 27

**Glastonbury—**

*Charles E. Goodrich, r.,* 1,238  
*Conrad H. Roser, r.,* 1,176  
Alfred E. Hollister, d., 1,101  
Joseph J. Katz, d., 1,006

**Granby—**

*Wm. R. Messenger, r.,* 443  
*Theodore G. Case, r.,* 439  
Arthur H. Rice, d., 104  
John J. Doherty, d., 102

**Hartford—**

*Thomas F. Leavy, d.,* 31,573  
*J. Agnes Burns, d.,* 31,555  
Nicholas F. Rago, r., 18,630  
Max M. Savitt, r., 18,580  
Abraham Perlstein, s., 1,269  
John Janeczek, s., 1,267  
William C. Steinke, i. c., 184  
Edward S. Bagley, i. c., 179

**Hartland—**

*Nathaniel E. Emmons, r.,* 108  
*Raymond E. Hall, r.,* 101  
George F. Goetz, d., 31  
Walter N. Stewart, d., 17

**Manchester—**

*Thomas J. Rogers, r.,* 3,944  
*William J. Thornton, r.,* 3,940  
P. J. Hutchinson, d., 3,459  
Thomas F. Couran, d., 3,427

**Marlborough—**

*Anthony D. Cassella, d.,* 108  
Paul Roberts, r., 85

**New Britain—**

*A. L. Avitabile, d.,* 10,738  
*Lucien Maciora, d.,* 10,568  
William S. Scheuy, r., 6,531  
Sven Anderson, r., 6,454  
Adam Lohaus, s., 572  
Peter W. Zurles, s., 572  
Anton Shepanski, c., 73  
Lemira L. Cook, c., 72

## VOTE FOR REPRESENTATIVES

## Newington—

Harold G. Lucas, r., 709  
Walter L. Morgan, d., 345  
E. Le Roy Pond, i. r., 292

## Plainville—

John E. Lamb, r., 1,077  
Morris S. Corning, r., 1,063  
William J. Foran, d., 976  
Axel Johnson, d., 968

## Rocky Hill—

Leonard C. Griswold, d., 401  
Edmund I. Courtney, r., 376  
C. Erskine Simmons, s., 15

## Simsbury—

Charles H. Vincent, r., 740  
George F. Hayes, Sr., d., 694  
Albert A. Salter, r., 681  
Raymond M. Joyce, d., 665

## Southington—

Frank H. Barnes, r., 1,333  
Julius B. Lewis, r., 1,331  
Anthony Voloski, d., 1,292  
Edward H. Mehmel, d., 1,267

## South Windsor—

Hollis F. Church, r., 539  
Ephraim H. Cowles, d., 503  
Richard Niederwerfer, s., 17

## Suffield—

A. Ward Spaulding, r., 905  
Clinton D. Towne, r., 871  
J. Edgar Phelps, d., 462  
Charles G. Blaney, d., 428

## West Hartford—

George E. Jones, r., 7,010  
Richard J. Goodman, r., 6,990  
Edwin V. Mitchell, d., 4,310  
Selia E. Thompson, d., 4,263

## Wethersfield—

Irving J. Avery, r., 2,091  
Ralph J. McNierney, r., 2,089  
Myron L. Baldwin, d., 921  
George L. Adams, d., 914

## Windsor—

John Christensen, r., 1,706  
Charles A. Huntington, Jr., r., 1,680  
Joseph H. Bushnell, d., 1,317  
Andrew Roach, d., 1,292  
Stanley Karnilowicz, s., 51

## Windsor Locks—

George M. Wallace, d., 1,017  
Verdine L. Mather, r., 626

## NEW HAVEN COUNTY

## Ansonia—

Leon E. McCarthy, r., 3,815  
Alfred W. Jeynes, r., 3,769  
Daniel J. McCarthy, d., 3,435  
Edward Clancy, d., 3,327

## Beacon Falls—

William B. Bradley, Sr., r., 343  
Daniel C. Lee, d., 284

## Bethany—

Ralph R. Downs, r., 143  
Tyler D. Davidson, d., 107

## Branford—

Charles Reynolds, r., 1,588  
Gustave A. R. Hamre, d., 1,565  
Frank W. Daley, r., 1,456  
John H. Connelly, d., 1,212  
Harry C. Ross, s., 127  
Frank Grandel, s., 107

## Cheshire—

Kenneth B. Boynton, r., 755  
Charles H. Jackson, r., 754  
John L. Bradley, d., 342  
Howard E. Ives, d., 341  
Amelia Sampson, s., 32  
Emil Dehnell, s., 31

## Derby—

Frederick McEnerney, d., 2,079  
Thomas Woods, Jr., d., 1,913  
Patrick H. O'Brien, r., 1,753  
Francis S. Baut, r., 1,584

## East Haven—

Robert H. Gerrish, r., 1,608  
Henry H. Bradley, r., 1,575  
John F. Tidgewell, d., 1,352  
William A. Green, d., 1,339  
John Tidgewill, i. c., 36  
William Green, i. c., 31

## Guilford—

Stanley M. Norton, r., 803  
Ray C. Loper, r., 801  
Francis E. Langdon, d., 513  
David G. Baillie, d., 511  
Ralph Melbourne, s., 36  
Peter Monte, s., 35

## VOTE FOR REPRESENTATIVES

**Hamden—**

*Edward D. Ely, r.,* 4,360  
*Wm. H. Hindinger, r.,* 4,349  
*Roscoe B. Steffen, d.,* 2,652  
*L. Bancel La Farge, d.,* 2,633  
*Ernest Castiglioni, s.,* 356  
*Gustave Berquist, s.,* 352

**Madison—**

*Frederick H. Holbrook,*  
*r.,* 621  
*Walter E. Clark, d.,* 235  
*John F. Rahmann, s.,* 2

**Meriden—**

*Robert M. Dowling, d.,* 8,498  
*Benjamin Tonkonow, d.,* 8,388  
*William H. Pomeroy, r.,* 6,662  
*Edward W. Birch, r.,* 6,628  
*John T. McGlew, s.,* 1,066  
*Carl M. Rhodin, s.,* 979

**Middlebury—**

*Howard E. Bronson, r.,* 507  
*Jeremiah H. Dwyer, s.,* 13

**Milford—**

*Louis E. Guyott, r.,* 3,091  
*Warren A. Field, r.,* 3,036  
*Frank M. McCarthy, d.,* 2,331  
*Arthur E. Morrison, d.,* 2,277  
*Thomas E. Walters, s.,* 511  
*William Klimasieusky, s.,* 505

**Naugatuck—**

*William F. McDermott,*  
*d.,* 2,816  
*Joseph L. Jackson, d.,* 2,808  
*Joseph E. Talbot, r.,* 2,010  
*F. Alton Clark, r.,* 1,940  
*P. August Johnson, i. c.,* 68  
*William K. Birdsall, i. c.,* 59

**New Haven—**

*Walter W. Walsh, d.,* 30,207  
*Philip R. Pastore, d.,* 30,143  
*Harold E. Alprovis, r.,* 23,137  
*Louis Sperandeo, r.,* 23,051  
*William F. Lundy, s.,* 2,737  
*Adam Adam, s.,* 2,734  
*Blanche Vitkevich, c.,* 204  
*Emma Davis, c.,* 204

**North Branford—**

*Merton F. Wright, r.,* 241  
*Roger E. Montgomery, d.,* 144

**North Haven—**

*Waldo S. Blakeslee, r.,* 948  
*William C. MacKenzie, d.,* 355  
*Jacob E. Jansen, s.,* 60

**Orange—**

*Walter S. Hine, r.,* 5,492  
*Dwight E. Smith, r.,* 5,418  
*James G. Mills, d.,* 4,911  
*Robert D. Farquharson*  
*d.,* 4,907  
*Eugene J. Carroll, s.,* 442  
*Elmer Sorenson, s.,* 431

**Oxford—**

*Ralph P. Peck, r.,* 222  
*Nelson M. Cable, d.,* 156

**Prospect—**

*George H. Cowdell, r.,* 150  
*Frank Burnham, d.,* 76

**Seymour—**

*Clarence C. Comforth*  
*r.,* 1,162  
*Seth N. Beecher, r.,* 1,149  
*Joseph L. Lanyon, d.,* 857  
*Gus Wislocki, d.,* 837

**Southbury—**

*Isaac C. Platt, d.,* 347  
*Herbert E. Welk, r.,* 257

**Wallingford—**

*Linus H. Hall, d.,* 3,019  
*Peter J. Leonard, d.,* 2,980  
*Raymond F. Wooding,*  
*r.,* 2,716  
*John A. Kelly, r.,* 2,699  
*Martin F. Plunkett, s.,* 172  
*Henry Orlowski, s.,* 138

**Waterbury—**

*John D. Thoms, d.,* 18,343  
*Daniel J. Mahaney, d.,* 18,322  
*Ernest L. Gyde, r.,* 11,527  
*Florence C. Sherwood,*  
*r.,* 11,511  
*Alexander Hinkleman, s.,* 763  
*Samuel Shnaerof, s.,* 759

**West Haven—**

(See Orange)

**Wolcott—**

*Claude V. Badger, r.,* 429

**Woodbridge—**

*Clarence F. Baldwin, r.,* 506  
*Isabel Martin, d.,* 115  
*Roland H. Bainton, s.,* 31

## VOTE FOR REPRESENTATIVES

## NEW LONDON COUNTY

|                                    |       |                                   |       |
|------------------------------------|-------|-----------------------------------|-------|
| <b>Bozrah—</b>                     |       | <b>New London—</b>                |       |
| <i>William V. Kane, d.,</i>        | 259   | <i>John J. McGarry, r.,</i>       | 3,868 |
| <i>Theodore S. Abel, r.,</i>       | 162   | <i>John T. Allen, d.,</i>         | 3,786 |
| <b>Colchester—</b>                 |       | <i>Harry L. McGuire, r.,</i>      | 3,723 |
| <i>Curtis P. Brown, r.,</i>        | 466   | <i>Edward R. Henkle, d.,</i>      | 3,695 |
| <i>Harold F. Brown, r.,</i>        | 464   | <b>North Stonington—</b>          |       |
| <i>Augustus Gregory, d.,</i>       | 422   | <i>J. Edward Reutemann, r.,</i>   | 288   |
| <i>Jeremiah J. O'Connor, d.,</i>   | 411   | <i>Alfred H. Crofts, r.,</i>      | 279   |
| <b>East Lyme—</b>                  |       | <i>James N. Palmer, d.,</i>       | 206   |
| <i>Wilfrid Scott, d.,</i>          | 534   | <i>Wilfred H. Nye, d.,</i>        | 177   |
| <i>Douglas Loughheed, r.,</i>      | 434   | <b>Norwich—</b>                   |       |
| <i>Kenneth W. Thurlow, s.,</i>     | 25    | <i>Nicholas J. Spellman, d.,</i>  | 5,682 |
| <b>Franklin—</b>                   |       | <i>Victor P. Fontaine, d.,</i>    | 5,676 |
| <i>Michael J. Shea, r.,</i>        | 164   | <i>Arthur J. DesSureau, r.,</i>   | 4,806 |
| <i>Thomas Newman, d.,</i>          | 46    | <i>Jared F. Maples, r.,</i>       | 4,788 |
| <b>Griswold—</b>                   |       | <i>Aaron Goldblatt, s.,</i>       | 459   |
| <i>Lionel E. Boucher, d.,</i>      | 893   | <i>Stanley Izbicki, s.,</i>       | 454   |
| <i>John F. Sullivan, d.,</i>       | 847   | <b>Old Lyme—</b>                  |       |
| <i>Maxime Pepin, Jr., r.,</i>      | 536   | <i>Thomas Raymond Ball, r.,</i>   | 438   |
| <i>Adam Medick, Jr., r.,</i>       | 482   | <i>Walter W. Wood, d.,</i>        | 218   |
| <b>Groton—</b>                     |       | <i>Harry J. Hillard, s.,</i>      | 13    |
| <i>Arthur A. Greenleaf, r.,</i>    | 1,652 | <b>Preston—</b>                   |       |
| <i>Benjamin L. Mull, r.,</i>       | 1,634 | <i>William N. Wheeler, r.,</i>    | 281   |
| <i>Stephen J. Austin, d.,</i>      | 1,063 | <i>A. Morgan Fuller, r.,</i>      | 262   |
| <i>G. Harold Hempstead, d.,</i>    | 1,063 | <i>Otis A. Browning, d.,</i>      | 216   |
| <b>Lebanon—</b>                    |       | <i>Willis H. Spicer, d.,</i>      | 212   |
| <i>Christie H. Foster, r.,</i>     | 401   | <b>Salem—</b>                     |       |
| <i>George H. Hoxie, 2nd, r.,</i>   | 375   | <i>Donald A. Fraser, r.,</i>      | 98    |
| <i>Walter E. Burgess, d.,</i>      | 169   | <i>John Urbanik, Jr., d.,</i>     | 93    |
| <i>Arlington J. Locke, d.,</i>     | 145   | <b>Sprague—</b>                   |       |
| <b>Ledyard—</b>                    |       | <i>Aime J. Caron, d.,</i>         | 593   |
| <i>Calvin R. Main, d.,</i>         | 195   | <i>Joseph Viau, r.,</i>           | 424   |
| <i>Frederic B. Allyn, r.,</i>      | 182   | <b>Stonington—</b>                |       |
| <b>Lisbon—</b>                     |       | <i>Arthur G. Wheeler, d.,</i>     | 2,083 |
| <i>Frederick D. Ballou, r.,</i>    | 171   | <i>Cornelius J. Sullivan, d.,</i> | 2,014 |
| <i>Frank A. Mell, d.,</i>          | 154   | <i>Fred J. Moll, r.,</i>          | 2,008 |
| <b>Lyme—</b>                       |       | <i>Charles A. Freeman, r.,</i>    | 1,975 |
| <i>Kenneth de P. Plimpton, r.,</i> | 202   | <b>Voluntown—</b>                 |       |
| <i>H. Selden Johnston, r.,</i>     | 189   | <i>Wm. A. McGuire, d.,</i>        | 159   |
| <i>Earl S. Daniels, d.,</i>        | 103   | <i>Esther Tanner, r.,</i>         | 71    |
| <b>Montville—</b>                  |       | <b>Waterford—</b>                 |       |
| <i>Robert A. Tefft, r.,</i>        | 751   | <i>W. Ellery Allyn, r.,</i>       | 1,110 |
| <i>Lyman E. Smith, d.,</i>         | 578   | <i>Charles H. Humphries, d.,</i>  | 615   |
|                                    |       | <i>Christina Greig, s.,</i>       | 38    |

# VOTE FOR REPRESENTATIVES FAIRFIELD COUNTY

|                                      |        |                                    |       |
|--------------------------------------|--------|------------------------------------|-------|
| <b>Bethel—</b>                       |        | <b>Monroe—</b>                     |       |
| <i>William Hanna, r.,</i>            | 1,116  | <i>Clara W. M. Lewis, r.,</i>      | 356   |
| <i>Clifford B. Morgan, d.,</i>       | 639    | <i>Charles F. Nichols, d.,</i>     | 227   |
| <i>William C. Chase, i. c.,</i>      | 30     | <i>William Miller, i. c.,</i>      | 6     |
| <b>Bridgeport—</b>                   |        | <b>New Canaan—</b>                 |       |
| <i>Jack C. Bergen, s.,</i>           | 16,059 | <i>Stanley P. Mead, r.,</i>        | 1,118 |
| <i>Harry G. Bender, s.,</i>          | 15,918 | <i>Nellie D. Stewart, r.,</i>      | 1,080 |
| <i>Oscar A. H. Dannenberg, d.,</i>   | 13,182 | <i>George R. Stevens, d.,</i>      | 843   |
| <i>Anthony Pascone, d.,</i>          | 13,022 | <i>William F. Verleger, d.,</i>    | 739   |
| <i>Finton J. Kelly, r.,</i>          | 11,047 | <b>New Fairfield—</b>              |       |
| <i>John T. Elliano, r.,</i>          | 10,945 | <i>Clarissa Nevius, r.,</i>        | 192   |
| <i>Frank E. Gernat, i. c.,</i>       | 218    | <i>Stephen Briggs, d.,</i>         | 93    |
| <i>Edgar Anderson Leake, i. c.,</i>  | 216    | <b>Newtown—</b>                    |       |
| <b>Brookfield—</b>                   |        | <i>William A. Honan, d.,</i>       | 760   |
| <i>John S. Thornhill, r.,</i>        | 326    | <i>Newton M. Curtis, r.,</i>       | 755   |
| <i>Clarence D. Bristol, d.,</i>      | 79     | <i>Thomas J. Connor, r.,</i>       | 729   |
| <i>Harry G. Anderson, i. c.,</i>     | 62     | <i>Thomas M. Holian, d.,</i>       | 725   |
| <b>Danbury—</b>                      |        | <i>Edward H. Smith, i. c.,</i>     | 24    |
| <i>Frank A. Doran, d.,</i>           | 5,045  | <i>John W. Leibold, i. c.,</i>     | 19    |
| <i>Joseph J. Gillotti, d.,</i>       | 4,963  | <b>Norwalk—</b>                    |       |
| <i>Charles F. White, r.,</i>         | 4,345  | <i>Daniel D. Deering, Jr., r.,</i> | 5,992 |
| <i>George A. McKay, r.,</i>          | 4,304  | <i>William J. Lyons, r.,</i>       | 5,881 |
| <i>Ralph Donnianni, s.,</i>          | 644    | <i>Samuel M. Aller, d.,</i>        | 5,360 |
| <i>Charles L. Woodin, s.,</i>        | 643    | <i>Alfred H. Somers, d.,</i>       | 5,242 |
| <i>Walter Kohler, i. c.,</i>         | 429    | <i>Dorothy Walleen, s.,</i>        | 1,007 |
| <i>William L. Litchfield, i. c.,</i> | 291    | <i>Steven M. Benn, s.,</i>         | 995   |
| <b>Darien—</b>                       |        | <i>William Ashbrook, i. c.,</i>    | 42    |
| <i>Marjorie D. Farmer, r.,</i>       | 1,502  | <i>Steven Soltesz, i. c.,</i>      | 42    |
| <i>Noah H. Swayne, r.,</i>           | 1,448  | <b>Redding—</b>                    |       |
| <i>Paul Tison, d.,</i>               | 736    | <i>S. Harold Samuelson, r.,</i>    | 734   |
| <i>Edw. J. Holahan, d.,</i>          | 690    | <i>George W. Banks, r.,</i>        | 500   |
| <i>H. J. Barrett, s.,</i>            | 64     | <i>Daniel S. Sanford, d.,</i>      | 292   |
| <i>Fred A. Nelson, s.,</i>           | 54     | <b>Ridgefield—</b>                 |       |
| <i>Ralph Ives, i. c.,</i>            | 3      | <i>Harvey B. Lown, r.,</i>         | 928   |
| <b>Easton—</b>                       |        | <i>Caro H. Northrop, r.,</i>       | 840   |
| <i>Sylvia G. Hull, r.,</i>           | 265    | <i>Ivo Montanari, d.,</i>          | 450   |
| <i>Joseph H. Keller, d.,</i>         | 195    | <i>Cleveland G. Bassett, d.,</i>   | 366   |
| <i>Dorothy L. Allen, s.,</i>         | 46     | <i>George Donella, s.,</i>         | 28    |
| <i>Herbert W. Wright, i. c.,</i>     | 6      | <i>Theodore Shane, s.,</i>         | 27    |
| <b>Fairfield—</b>                    |        | <b>Shelton—</b>                    |       |
| <i>Finette B. Nichols, r.,</i>       | 2,572  | <i>George J. Finn, d.,</i>         | 1,783 |
| <i>Herbert L. Cohen, r.,</i>         | 2,540  | <i>John Carey, d.,</i>             | 1,747 |
| <i>Paul G. Daly, d.,</i>             | 1,724  | <i>Paul A. Ziegler, r.,</i>        | 1,716 |
| <i>Edward Schine, d.,</i>            | 1,686  | <i>John T. Brewster, r.,</i>       | 1,701 |
| <i>Bertram S. Burden, s.,</i>        | 983    | <i>Ellen L. Lund, s.,</i>          | 184   |
| <i>Angelo Sacco, s.,</i>             | 979    | <i>Albert Disante, s.,</i>         | 149   |
| <b>Greenwich—</b>                    |        | <i>John W. Spooler, i. c.,</i>     | 14    |
| <i>L. Paul Burke, r.,</i>            | 5,656  | <b>Sherman—</b>                    |       |
| <i>Helen B. Kitchel, r.,</i>         | 5,522  | <i>Charles L. Johnson, r.,</i>     | 99    |
| <i>Leonard F. Whelan, d.,</i>        | 3,658  | <i>Alfred Gistafson, d.,</i>       | 34    |
| <i>Margaret M. Reid, d.,</i>         | 3,580  | <i>Paul Lund, s.,</i>              | 4     |
| <i>J. Edwin O'Donnell, s.,</i>       | 83     |                                    |       |
| <i>Armas I. Koski, s.,</i>           | 82     |                                    |       |

## VOTE FOR REPRESENTATIVES

## Stamford—

|                                 |       |
|---------------------------------|-------|
| <i>Daniel F. B. Hickey, r.,</i> | 9,013 |
| <i>Edward Seaman, r.,</i>       | 8,523 |
| <i>Frank J. DiSesa, d.,</i>     | 8,407 |
| <i>Louise DeHart Fuller,</i>    |       |
| <i>d.,</i>                      | 8,270 |
| <i>Frederick Ruckel, s.,</i>    | 409   |
| <i>Elizabeth A. Curtis, s.,</i> | 389   |
| <i>Morris Shilepsky, c.,</i>    | 101   |
| <i>Charles Taylor, c.,</i>      | 92    |
| <i>Felix Goscinski, i. c.,</i>  | 31    |

## Stratford—

|                                |       |
|--------------------------------|-------|
| <i>Raymond Watt, r.,</i>       | 2,923 |
| <i>Theresa Holmgren, r.,</i>   | 2,908 |
| <i>Ruby A. Wilcoxson, d.,</i>  | 2,111 |
| <i>Michael Kostic, d.,</i>     | 1,947 |
| <i>George H. Goddu, i. c.,</i> | 41    |

## Trumbull—

|                                 |     |
|---------------------------------|-----|
| <i>Edward Nothnagle, r.,</i>    | 724 |
| <i>Stephen J. Burroughs,</i>    |     |
| <i>Jr., d.,</i>                 | 449 |
| <i>Murry M. Unger, s.,</i>      | 278 |
| <i>John R. Graniger, i. c.,</i> | 1   |

## Weston—

|                              |     |
|------------------------------|-----|
| <i>Samuel Shethar, r.,</i>   | 221 |
| <i>Daniel R. Harvey, d.,</i> | 211 |

## Westport—

|                                |       |
|--------------------------------|-------|
| <i>Herbert E. Baldwin, r.,</i> | 1,642 |
| <i>Sara B. Crawford, r.,</i>   | 1,637 |
| <i>Jerry P. Keehn, d.,</i>     | 817   |
| <i>Sally A. Lyman, d.,</i>     | 800   |
| <i>William Senberg, s.,</i>    | 140   |
| <i>Eleanor S. Brooks, s.,</i>  | 139   |

## Wilton—

|                                   |     |
|-----------------------------------|-----|
| <i>George L. Warncke, r.,</i>     | 677 |
| <i>Gladys Weinberg, d.,</i>       | 270 |
| <i>Frederic M. Hollister, s.,</i> | 112 |

## WINDHAM COUNTY

## Ashford—

|                               |     |
|-------------------------------|-----|
| <i>Royal O. Knowlton, d.,</i> | 218 |
| <i>Anthony E. Krapf, d.,</i>  | 195 |
| <i>Frank B. Cushman, r.,</i>  | 141 |
| <i>William S. Curtis, r.,</i> | 114 |

## Brooklyn—

|                              |     |
|------------------------------|-----|
| <i>John M. Bessette, d.,</i> | 419 |
| <i>Arnold Wild, r.,</i>      | 377 |

## Canterbury—

|                                  |     |
|----------------------------------|-----|
| <i>Wilson F. Herr, r.,</i>       | 213 |
| <i>Richard J. Parkhurst, r.,</i> | 205 |
| <i>Fred A. Cone, d.,</i>         | 195 |
| <i>A. Hale Bennett, d.,</i>      | 189 |

## Chaplin—

|                                |     |
|--------------------------------|-----|
| <i>J. Garfield Hayden, r.,</i> | 144 |
| <i>James A. Hale, d.,</i>      | 65  |

## Eastford—

|                               |     |
|-------------------------------|-----|
| <i>William S. Warren, r.,</i> | 203 |
| <i>John B. Ethridge, d.,</i>  | 31  |

## Hampton—

|                             |     |
|-----------------------------|-----|
| <i>Carl W. Jewett, r.,</i>  | 178 |
| <i>James E. Reilly, d.,</i> | 67  |

## Killingly—

|                               |       |
|-------------------------------|-------|
| <i>Lindner W. Gallup, d.,</i> | 1,827 |
| <i>Francis A. Gagnon, d.,</i> | 1,809 |
| <i>Henry Lague, r.,</i>       | 1,655 |
| <i>Frank L. Bennett, r.,</i>  | 1,609 |

## Plainfield—

|                                   |       |
|-----------------------------------|-------|
| <i>Charles F. Robitaille, d.,</i> | 1,857 |
| <i>Wilfred D. Allard, d.,</i>     | 1,833 |
| <i>Lester T. Salisbury, r.,</i>   | 1,023 |
| <i>Isidore W. Mercier, r.,</i>    | 948   |

\* Endorsed.

## Pomfret—

|                                |     |
|--------------------------------|-----|
| <i>Gilbert F. Pratt, r.,</i>   | 449 |
| <i>Andrew H. Amidon, r.,</i>   | 428 |
| <i>Elizabeth G. Swain, d.,</i> | 325 |

## Putnam—

|                                 |       |
|---------------------------------|-------|
| <i>Dorothy J. Bartlett, d.,</i> | 1,877 |
| <i>Leon Talbot, d.,</i>         | 1,874 |
| <i>Omer Durand, r.,</i>         | 1,628 |
| <i>Chas. F. Franklin, r.,</i>   | 1,618 |
| <i>Arsene Benoit, s.,</i>       | 13    |

## Scotland—

|                                |     |
|--------------------------------|-----|
| <i>Edward L. Dennis, r.,</i>   | 149 |
| <i>Archie J. Gauthier, d.,</i> | 61  |

## Sterling—

|                               |     |
|-------------------------------|-----|
| <i>Herman E. Frink, d.,</i>   | 276 |
| <i>James H. Marriott, r.,</i> | 265 |
| <i>Joseph Downs, s.,</i>      | 1   |

## Thompson—

|                                |     |
|--------------------------------|-----|
| <i>L. P. Faucher, d.,</i>      | 761 |
| <i>Geo. Whitney, r.,</i>       | 755 |
| <i>Esdras Blanchette, d.,</i>  | 739 |
| <i>Narcisse Ravenelle, r.,</i> | 739 |

## Windham—

|                                |       |
|--------------------------------|-------|
| <i>Margaret C. Hurley, d.,</i> | 2,940 |
| <i>Joseph A. Lefebvre, d.,</i> | 2,936 |
| <i>Harry S. Gaucher, r.,</i>   | 2,691 |
| <i>George E. Gifford, r.,</i>  | 2,646 |

## Woodstock—

|                                 |     |
|---------------------------------|-----|
| <i>Albert H. Williams, r.,*</i> | 689 |
| <i>Irving A. Paine, r.,</i>     | 560 |
| <i>Edward H. Chandler, d.,</i>  | 153 |



# VOTE FOR REPRESENTATIVES LITCHFIELD COUNTY

**Barkhamsted—**

*C. Albert Honold, r.,* 216  
*George Ransom, r.,* 213  
*John Henken, d.,* 78  
*Jesse Williams, d.,* 69

**Bethlehem—**

*William R. Smith, r.,* 138  
*John H. Wiltshire, d.,* 69

**Bridgewater—**

*William M. Curtis, r.,* 127  
*Frank A. Gillette, d.,* 109

**Canaan—**

*Thomas J. Bartle, r.,* 176  
*Miles L. Blodgett, d.,* 75

**Colebrook—**

*Robert S. Seymour, r.,* 176  
*Clarence F. Stotts, r.,* 175  
*Wally S. Vining, d.,* 94  
*William Battes, d.,* 80

**Cornwall—**

*Lionel Kugeman, r.,* 230  
*Harry B. Chamberlain, r.,* 226  
*Frederick R. Scoville, d.,* 194  
*Edward B. Starr, d.,* 140

**Goshen—**

*Raymond H. Perregaux,*  
*r.,* 176  
*Edward L. Breakell, r.,* 165  
*John F. McKitis, d.,* 90

**Harwinton—**

*Raymond G. Bentley, r.,* 246  
*Chauncey E. Hutchings,*  
*r.,* 221  
*Lewis H. Reynolds, d.,* 160  
*Lloyd T. Shanley, d.,* 121

**Kent—**

*John W. Chase, r.,* 272  
*Harold B. Bull, d.,* 105  
*Walter Jennings, i. c.,* 74

**Litchfield—**

*Harry B. Morse, r.,* 869  
*Walter Howe, r.,* 811  
*George R. Crutch, d.,* 708  
*William L. Ravenscroft,*  
*d.,* 629

**Morris—**

*Ferris R. Turkington, r.,* 172  
*Ruth M. Roots, d.,* 103

**New Hartford—**

*Edward O. Gates, r.,* 368  
*Stanley L. Dickinson, r.,* 358  
*Richard L. Calder, d.,* 351  
*Anna K. Barnes, d.,* 350  
*Ernest E. Rogers, i. c.,* 9  
*Paul P. Boyle, i. c.,* 8

**New Milford—**

*William D. Wanzer, r.,* 1,204  
*Gerald G. Marsh, r.,* 1,188  
*Lewis A. Hager, d.,* 811  
*Norman M. Dube, d.,* 781  
*Ager Nelson, i. c.,* 45  
*Norman M. Dube, i. c.,* 43  
*Alexander Sussman, s.,* 36

**Norfolk—**

*Lemuel P. Humphrey, r.,* 482  
*Grace H. Schenherr, r.,* 467  
*Julia F. Dyer, d.,* 381  
*Jeremiah J. Torrant, d.,* 377

**North Canaan—**

*James H. Casey, r.,* 637  
*John Wm. Morris, d.,* 393

**Plymouth—**

*Wilbert N. Austin, d.,* 982  
*Ralph A. Seymour, d.,* 978  
*Thomas J. Finan, r.,* 727  
*Lester J. Pratt, r.,* 707

**Roxbury—**

*C. E. Trowbridge, r.,* 170  
*Wilbur C. McIntyre, d.,* 146

**Salisbury—**

*J. Mortimer Bell, r.,* 777  
*Joe Garner Estill, d.,* 604  
*Harold F. Hamlin, r.,* 594

**Sharon—**

*Frank N. Wilcox, r.,* 419  
*A. D. Middlebrook, r.,* 416  
*Edw. A. Pequigney, d.,* 134  
*Amile E. Euvsard, d.,* 128

**Thomaston—**

*Frederick L. White, r.,* 815  
*George A. Potter, d.,* 612  
*Alfred L. Dailey, s.,* 19

## VOTE FOR REPRESENTATIVES

## Torrington—

*Anthony W. Telesca, d.,* 5,802  
*James F. Hogan, d.,* 5,791  
*Romeo Gervasini, r.,* 3,344  
*Wm. Szeszkowski, r.,* 3,324  
*Kenneth S. Furmin, s.,* 171  
*Otilie P. Troemel, s.,* 164

## Warren—

*R. F. Ashman, r.,* 118  
*John A. Chappius, d.,* 56

## Washington—

*James M. Anson, r.,* 495  
*Walfred C. Carlson, r.,* 476  
*Norman W. Couch, d.,* 397  
*John D. Hinchliffe, d.,* 369  
*John E. Rusgrove, s.,* 12

## Watertown—

*Harry B. Russell, r.,* 1,513  
*Eugene H. Lamphier, r.,* 1,491  
*Joseph Masi, d.,* 866  
*Michael McFadden, d.,* 861

## Winchester—

*John E. Lynch, r.,* 1,828  
*Hallett F. Clark, r.,* 1,745  
*John J. Doherty, d.,* 1,653  
*Charles J. Poole, d.,* 1,609

## Woodbury—

*Robert O. Judson, r.,* 604  
*Asahel W. Mitchell, r.,* 568  
*H. Lane Ogel, d.,* 168

## MIDDLESEX COUNTY

## Chester—

*William G. Stark, r.,* 344  
*Samuel C. Potts, d.,* 257

## Clinton—

*John L. Eliot, Sr., r.,* 441  
*H. Russell Stone, d.,* 376

## Cromwell—

*Charles M. Sanford, d.,* 574  
*Olive D. Pierson, r.,* 524

## Durham—

*Charles J. Arrigoni, r.,* 277  
*Robert L. White, d.,* 267  
*George H. Jackson, d.,* 261  
*Gaylord A. Newton, r.,* 247

## East Haddam—

*Vincent J. Walsh, d.,* 504  
*Elmer N. Peck, r.,* 448  
*Crary Brownell, r.,* 446  
*Samuel Pear, d.,* 401

## East Hampton—

*Mayo S. Purple, d.,* 750  
*Alvin F. Collins, d.,* 747  
*Edward H. Wilkins, r.,* 665  
*Jacob A. Day, r.,* 662

## Essex—

*Ralph N. Clark, r.,* 695  
*Charles R. Kelsey, d.,* 443

## Haddam—

*Herbert S. Johnson, r.,* 612  
*John L. Magee, r.,* 584  
*J. Walter Darley, d.,* 317  
*Arthur W. Brookes, d.,* 308

## Killingworth—

*William H. Sturtze, r.,* 126  
*George Fatscher, d.,* 125  
*Cleaveland Marquard, d.,* 123  
*J. William Steadman, r.,* 119

## Middlefield—

*Erastus B. Bigelow, r.,* 385

## Middletown—

*Fenton Thompson, d.,* 4,201  
*Thomas J. Shea, d.,* 4,073  
*George C. Bauer, r.,* 3,680  
*Faith Bonfoey, r.,* 3,580  
*Charles L. Halfman, s.,* 147

## Old Saybrook—

*Thomas P. Kirwin, d.,* 496  
*Robert B. Ward, r.,* 387

## Portland—

*John C. Barry, d.,* 1,038  
*Ejnar A. Jackson, r.,* 790

## Saybrook—

*Ansel R. Jones, r.,* 597  
*Louis R. Ziegra, r.,* 587  
*Louie E. Pratt, d.,* 346  
*D. Paul Duggan, d.,* 346

## Westbrook—

*Elliot A. Spencer, r.,* 320  
*Erwin Trerice, d.,* 149

# VOTE FOR REPRESENTATIVES TOLLAND COUNTY

**Andover—**

*Montague White, r.,* 138  
*Thos. J. Birmingham, d.,* 124

**Bolton—**

*Maud L. Woodward, r.,* 163  
*Margaret A. Haling, d.,* 101

**Columbia—**

*William M. Wolff, r.,* 176  
*Charles W. Coyl, d.,* 95

**Coventry—**

*Franklin R. Orcutt, r.,* 446  
*Ralph V. Reynolds, d.,* 426  
*Frank E. Hull, r.,* 404  
*Arthur B. Porter, d.,* 365

**Ellington—**

*Bernard A. Kelley, d.,* 483  
*Carl A. Goehring, r.,* 428

**Hebron—**

*Maurice J. Keefe, d.,* 242  
*Edmund H. Horton, r.,* 232  
*Mildred A. Fillmore, r.,* 213

**Mansfield—**

*Edwin O. Smith, r.,* 717  
*Albert E. Anthony, r.,* 696  
*Thomas C. Butler, d.,* 324  
*Chas. E. McDaniels, d.,* 305

**Somers—**

*C. R. Worthington, r.,* 441  
*Julia Allen Keeney, r.,* 381  
*Ensign C. Kibbe, d.,* 368  
*Leo J. Labrecque, d.,* 293

**Stafford—**

*Bernard C. Hanley, d.,* 1,336  
*Aldo Amprimo, d.,* 1,285  
*Milo E. Bradway, r.,* 1,065  
*Anders Jacobsen, r.,* 1,051

**Tolland—**

*Alfred F. Ludwig, d.,* 294  
*James W. Galavin, d.,* 275  
*Charles C. Talcott, r.,* 239  
*Clayton C. Reed, r.,* 222

**Union—**

*Raymond C. Barrows, r.,* 83  
*George C. Rizner, r.,* 76  
*William Stehlik, d.,* 43  
*Richard Agard, d.,* 36

**Vernon—**

*William J. Dunlap, d.,* 2,006  
*James M. Dick, d.,* 1,983  
*James A. Elliott, r.,* 1,596  
*Henry Schmidt, r.,* 1,589  
*George Weber, s.,* 49  
*J. M. Devlin, s.,* 49

**Willington—**

*Doris McBee, r.,* 352  
*Frank B. Converse, r.,* 346  
*Frank L. Joslin, d.,* 207  
*Julius C. Meyer, d.,* 186

# VOTE ON PROPOSED AMENDMENT TO CONSTITUTION AT TOWN ELECTIONS 1933 AND 1934

## PROPOSED AMENDMENT TO THE CONSTITUTION ARTICLE XL

Each bill which shall have passed both houses of the General Assembly shall be presented to the governor. If he shall approve, he shall sign and transmit it to the secretary of the state, but, if he shall disapprove, he shall transmit it to the secretary with his objections, and the secretary shall thereupon return the bill to the house in which it originated with the governor's objections, which shall be entered on the journal of the house, which shall proceed to reconsider the bill. If, after such reconsideration, that house shall again pass it, it shall be sent with the objections to the other house, which shall also reconsider it. If approved, it shall be a law and be transmitted to the secretary; but, in such case, the votes of both houses shall be determined by yeas and nays and the names of the members voting for and against the bill shall be entered on the journal of each house respectively. In case the governor shall not transmit the bill to the secretary, either with his approval or with his objections, within five calendar days, Sundays and legal holidays excepted, after the same shall have been presented to him, it shall be a law at the expiration of that period unless the General Assembly shall then have adjourned sine die, in which case the bill shall be a law unless the governor shall, within fifteen calendar days after the same shall have been presented to him, transmit it to the secretary with his objections, in which case it shall not be a law.

Bills may be presented to the governor after the adjournment sine die of the General Assembly, and the General Assembly may by law consistent with this amendment regulate the time and method of performing all ministerial acts necessary or incidental to the administration of this amendment.

This amendment shall not impair the powers granted to the governor by Article XXXVII of the Amendments to the Constitution.

A true copy.

Attest: JOHN A. DANAHER,  
Secretary.

| HARTFORD COUNTY | YES    | NO    | NEW HAVEN COUNTY | YES   | NO    |
|-----------------|--------|-------|------------------|-------|-------|
| Avon            | 109    | 25    | Ansonia          | 203   | 51    |
| Berlin          | 150    | 22    | Beacon Falls     | 36    | 16    |
| Bloomfield      | 116    | 45    | Bethany          | 22    | 4     |
| Bristol         | 1,135  | 155   | Branford         | 369   | 107   |
| Burlington      | 42     | 4     | Cheshire         | 105   | 14    |
| Canton          | 85     | 23    | Derby            | 204   | 46    |
| East Granby     | 23     | 4     | East Haven       | 281   | 38    |
| East Hartford   | 819    | 317   | Guilford         | 149   | 52    |
| East Windsor    | 146    | 7     | Hamden           | 210   | 36    |
| Enfield         | 131    | 26    | Madison          | 106   | 12    |
| Farmington      | 211    | 22    | Meriden          | 802   | 135   |
| Glastonbury     | 188    | 35    | Middlebury       | 26    | 0     |
| Granby          | 45     | 14    | Milford          | 148   | 40    |
| Hartford        | 9,386  | 3,223 | Naugatuck        | 104   | 26    |
| Hartland        | 20     | 5     | New Haven        | 3,335 | 469   |
| Manchester      | 638    | 313   | North Branford   | 11    | 1     |
| Marlborough     | 10     | 26    | North Haven      | 98    | 17    |
| New Britain     | 117    | 22    | Orange           | 87    | 29    |
| Newington       | 135    | 31    | Oxford           | 18    | 5     |
| Plainville      | 459    | 172   | Prospect         | 15    | 1     |
| Rocky Hill      | 59     | 24    | Seymour          | 114   | 17    |
| Simsbury        | 74     | 19    | Southbury        | 42    | 16    |
| Southington     | 115    | 13    | Wallingford      | 102   | 29    |
| South Windsor   | 91     | 181   | Waterbury        | 665   | 54    |
| Suffield        | 53     | 9     | West Haven       | 110   | 13    |
| West Hartford   | 511    | 119   | Wolcott          | 64    | 11    |
| Wethersfield    | 40     | 48    | Woodbridge       | 60    | 6     |
| Windsor         | 244    | 35    |                  |       |       |
| Windsor Locks   | 150    | 41    |                  |       |       |
| Totals          | 15,302 | 4,980 | Totals           | 7,486 | 1,245 |

**VOTE ON PROPOSED AMENDMENT TO CONSTITUTION  
AT TOWN ELECTIONS 1933 AND 1934**

| NEW LONDON COUNTY      |       |     | WINDHAM COUNTY   |       |     |
|------------------------|-------|-----|------------------|-------|-----|
|                        | YES   | NO  |                  | YES   | NO  |
| Bozrah .....           | 16    | 13  | Ashford .....    | 43    | 3   |
| Colchester .....       | 109   | 31  | Brooklyn .....   | 75    | 25  |
| East Lyme .....        | 43    | 13  | Canterbury ..... | 13    | 27  |
| Franklin .....         | 16    | 5   | Chaplin .....    | 15    | 10  |
| Griswold .....         | 131   | 24  | Eastford .....   | 29    | 13  |
| Groton .....           | 393   | 90  | Hampton .....    | 19    | 6   |
| Lebanon .....          | 44    | 27  | Killingly .....  | 307   | 83  |
| Ledyard .....          | 19    | 10  | Plainfield ..... | 361   | 102 |
| Lisbon .....           | 19    | 7   | Pomfret .....    | 64    | 10  |
| Lyme .....             | 34    | 1   | Putnam .....     | 149   | 49  |
| Montville .....        | 37    | 13  | Scotland .....   | 16    | 32  |
| New London .....       | 394   | 46  | Sterling .....   | 57    | 19  |
| North Stonington ..... | 35    | 12  | Thompson .....   | 155   | 56  |
| Norwich .....          | 510   | 74  | Windham .....    | 128   | 55  |
| Old Lyme .....         | 84    | 35  | Woodstock .....  | 33    | 12  |
| Preston .....          | 29    | 21  |                  |       |     |
| Salem .....            | 13    | 6   |                  |       |     |
| Sprague .....          | 31    | 4   |                  |       |     |
| Stonington .....       | 485   | 139 |                  |       |     |
| Voluntown .....        | 16    | 8   |                  |       |     |
| Waterford .....        | 153   | 70  |                  |       |     |
| Totals .....           | 2,611 | 649 | Totals .....     | 1,464 | 502 |

  

| FAIRFIELD COUNTY    |        |       | LITCHFIELD COUNTY  |       |     |
|---------------------|--------|-------|--------------------|-------|-----|
|                     | YES    | NO    |                    | YES   | NO  |
| Bethel .....        | 104    | 58    | Barkhamsted .....  | 12    | 5   |
| Bridgeport .....    | 5,595  | 1,523 | Bethlehem .....    | 14    | 5   |
| Brookfield .....    | 66     | 12    | Bridgewater .....  | 51    | 5   |
| Danbury .....       | 206    | 53    | Canaan .....       | 23    | 18  |
| Darien .....        | 185    | 15    | Colebrook .....    | 30    | 3   |
| Easton .....        | 67     | 37    | Cornwall .....     | 37    | 16  |
| Fairfield .....     | 200    | 26    | Goshen .....       | 31    | 4   |
| Greenwich .....     | 444    | 62    | Harwinton .....    | 33    | 9   |
| Monroe .....        | 80     | 40    | Kent .....         | 82    | 31  |
| New Canaan .....    | 297    | 40    | Litchfield .....   | 290   | 44  |
| New Fairfield ..... | 27     | 13    | Morris .....       | 53    | 26  |
| Newtown .....       | 149    | 44    | New Hartford ..... | 48    | 36  |
| Norwalk .....       | 609    | 124   | New Milford .....  | 73    | 11  |
| Redding .....       | 103    | 41    | Norfolk .....      | 17    | 5   |
| Ridgefield .....    | 72     | 24    | North Canaan ..... | 164   | 32  |
| Shelton .....       | 223    | 85    | Plymouth .....     | 194   | 31  |
| Sherman .....       | 9      | 3     | Roxbury .....      | 24    | 3   |
| Stamford .....      | 667    | 124   | Salisbury .....    | 239   | 32  |
| Stratford .....     | 1,339  | 871   | Sharon .....       | 18    | 5   |
| Trumbull .....      | 147    | 31    | Thomaston .....    | 90    | 19  |
| Weston .....        | 32     | 9     | Torrington .....   | 992   | 178 |
| Westport .....      | 135    | 19    | Warren .....       | 20    | 8   |
| Wilton .....        | 143    | 50    | Washington .....   | 99    | 25  |
| Totals .....        | 10,904 | 3,309 | Watertown .....    | 273   | 35  |
|                     |        |       | Winchester .....   | 435   | 51  |
|                     |        |       | Woodbury .....     | 50    | 7   |
|                     |        |       | Totals .....       | 3,442 | 644 |

VOTE ON PROPOSED AMENDMENT TO CONSTITUTION  
AT TOWN ELECTIONS 1933 AND 1934

| MIDDLESEX COUNTY   | YES   | NO  | TOLLAND COUNTY   | YES | NO  |
|--------------------|-------|-----|------------------|-----|-----|
| Chester .....      | 53    | 10  | Andover .....    | 19  | 18  |
| Clinton .....      | 54    | 13  | Bolton .....     | 27  | 5   |
| Cromwell .....     | 58    | 15  | Columbia .....   | 16  | 4   |
| Durham .....       | 32    | 9   | Coventry .....   | 75  | 16  |
| East Haddam .....  | 28    | 9   | Ellington .....  | 110 | 33  |
| East Hampton ..... | 69    | 20  | Hebron .....     | 26  | 13  |
| Essex .....        | 61    | 16  | Mansfield .....  | 66  | 32  |
| Haddam .....       | 53    | 21  | Somers .....     | 73  | 17  |
| Killingworth ..... | 23    | 7   | Stafford .....   | 183 | 49  |
| Middlefield .....  | 153   | 60  | Tolland .....    | 44  | 27  |
| Middletown .....   | 93    | 33  | Union .....      | 16  | 13  |
| Old Saybrook ..... | 93    | 32  | Vernon .....     | 243 | 65  |
| Portland .....     | 92    | 56  | Willington ..... | 53  | 26  |
| Saybrook .....     | 89    | 18  |                  |     |     |
| Westbrook .....    | 70    | 105 |                  |     |     |
| Totals .....       | 1,021 | 424 | Totals .....     | 951 | 318 |

SUMMARY

| COUNTIES         | YES    | NO     |
|------------------|--------|--------|
| Hartford .....   | 15,302 | 4,980  |
| New Haven .....  | 7,486  | 1,245  |
| New London ..... | 2,611  | 649    |
| Fairfield .....  | 10,904 | 3,309  |
| Windham .....    | 1,464  | 502    |
| Litchfield ..... | 3,442  | 644    |
| Middlesex .....  | 1,021  | 424    |
| Tolland .....    | 951    | 318    |
| Totals .....     | 43,181 | 12,071 |

# VOTE ON PROPOSED AMENDMENT TO CONSTITUTION AT TOWN ELECTIONS 1933 AND 1934

## PROPOSED AMENDMENT TO THE CONSTITUTION

### ARTICLE XLI

Article XXVI of the Amendments to the Constitution is amended to read as follows: "The judges of the supreme court of errors, of the superior court and of the courts of common pleas shall, upon nomination of the governor, be appointed by the General Assembly in such manner as shall by law be prescribed."

A true copy.

Attest: JOHN A. DANAHER,  
Secretary.

| NEW HAVEN<br>COUNTY  | YES   | NO    |
|----------------------|-------|-------|
| Ansonia .....        | 178   | 53    |
| Beacon Falls .....   | 36    | 16    |
| Bethany .....        | 22    | 4     |
| Branford .....       | 372   | 106   |
| Cheshire .....       | 100   | 17    |
| Derby .....          | 189   | 39    |
| East Haven .....     | 281   | 38    |
| Guilford .....       | 149   | 52    |
| Hamden .....         | 170   | 48    |
| Madison .....        | 101   | 16    |
| Meriden .....        | 605   | 195   |
| Middlebury .....     | 24    | 3     |
| Milford .....        | 162   | 44    |
| Naugatuck .....      | 89    | 29    |
| New Haven .....      | 2,861 | 391   |
| North Branford ..... | 10    | 2     |
| North Haven .....    | 101   | 14    |
| Orange .....         | 86    | 29    |
| Oxford .....         | 18    | 6     |
| Prospect .....       | 15    | 1     |
| Seymour .....        | 74    | 23    |
| Southbury .....      | 42    | 16    |
| Wallingford .....    | 115   | 38    |
| Waterbury .....      | 533   | 79    |
| West Haven .....     | 86    | 19    |
| Wolcott .....        | 65    | 11    |
| Woodbridge .....     | 59    | 7     |
| Totals .....         | 6,543 | 1,296 |

| HARTFORD<br>COUNTY  | YES    | NO    |
|---------------------|--------|-------|
| Avon .....          | 108    | 25    |
| Berlin .....        | 151    | 21    |
| Bloomfield .....    | 118    | 48    |
| Bristol .....       | 1,068  | 145   |
| Burlington .....    | 42     | 4     |
| Canton .....        | 79     | 27    |
| East Granby .....   | 20     | 7     |
| East Hartford ..... | 743    | 267   |
| East Windsor .....  | 78     | 5     |
| Enfield .....       | 106    | 37    |
| Farmington .....    | 212    | 21    |
| Glastonbury .....   | 163    | 39    |
| Granby .....        | 44     | 14    |
| Hartford .....      | 8,727  | 2,913 |
| Hartland .....      | 20     | 5     |
| Manchester .....    | 532    | 331   |
| Marlborough .....   | 8      | 28    |
| New Britain .....   | 130    | 45    |
| Newington .....     | 128    | 27    |
| Plainville .....    | 377    | 152   |
| Rocky Hill .....    | 59     | 24    |
| Simsbury .....      | 58     | 8     |
| Southington .....   | 72     | 22    |
| South Windsor ..... | 90     | 19    |
| Suffield .....      | 37     | 13    |
| West Hartford ..... | 450    | 118   |
| Wethersfield .....  | 52     | 13    |
| Windsor .....       | 239    | 31    |
| Windsor Locks ..... | 149    | 40    |
| Totals .....        | 14,060 | 4,449 |

| NEW LONDON<br>COUNTY   | YES   | NO  |
|------------------------|-------|-----|
| Bozrah .....           | 16    | 13  |
| Colchester .....       | 109   | 31  |
| East Lyme .....        | 36    | 13  |
| Franklin .....         | 8     | 12  |
| Griswold .....         | 131   | 24  |
| Groton .....           | 345   | 63  |
| Lebanon .....          | 42    | 29  |
| Ledyard .....          | 18    | 9   |
| Lisbon .....           | 19    | 7   |
| Lyme .....             | 34    | 1   |
| Montville .....        | 31    | 11  |
| New London .....       | 311   | 55  |
| North Stonington ..... | 34    | 13  |
| Norwich .....          | 419   | 72  |
| Old Lyme .....         | 84    | 35  |
| Preston .....          | 29    | 20  |
| Salem .....            | 10    | 7   |
| Sprague .....          | 43    | 25  |
| Stonington .....       | 423   | 149 |
| Voluntown .....        | 16    | 8   |
| Waterford .....        | 153   | 70  |
| Totals .....           | 2,311 | 667 |

VOTE ON PROPOSED AMENDMENT TO CONSTITUTION  
AT TOWN ELECTIONS 1933 AND 1934

| FAIRFIELD COUNTY |        |       | LITCHFIELD COUNTY |       |     |
|------------------|--------|-------|-------------------|-------|-----|
|                  | YES    | NO    |                   | YES   | NO  |
| Bethel           | 104    | 58    | Barkhamsted       | 13    | 5   |
| Bridgeport       | 5,177  | 1,364 | Bethlehem         | 14    | 5   |
| Brookfield       | 66     | 12    | Bridgewater       | 36    | 17  |
| Danbury          | 163    | 53    | Canaan            | 23    | 18  |
| Darien           | 168    | 19    | Colebrook         | 30    | 3   |
| Easton           | 67     | 37    | Cornwall          | 37    | 17  |
| Fairfield        | 186    | 24    | Goshen            | 31    | 4   |
| Greenwich        | 379    | 85    | Harwinton         | 33    | 9   |
| Monroe           | 80     | 40    | Kent              | 82    | 31  |
| New Canaan       | 264    | 69    | Litchfield        | 284   | 48  |
| New Fairfield    | 13     | 27    | Morris            | 53    | 26  |
| Newtown          | 149    | 44    | New Hartford      | 47    | 36  |
| Norwalk          | 464    | 138   | New Milford       | 59    | 13  |
| Redding          | 103    | 41    | Norfolk           | 24    | 1   |
| Ridgefield       | 72     | 24    | North Canaan      | 159   | 37  |
| Shelton          | 223    | 85    | Plymouth          | 193   | 28  |
| Sherman          | 9      | 3     | Roxbury           | 22    | 5   |
| Stamford         | 762    | 110   | Salisbury         | 239   | 32  |
| Stratford        | 1,193  | 835   | Sharon            | 13    | 12  |
| Trumbull         | 141    | 34    | Thomaston         | 90    | 19  |
| Weston           | 32     | 9     | Torrington        | 844   | 170 |
| Westport         | 141    | 13    | Warren            | 16    | 12  |
| Wilton           | 148    | 50    | Washington        | 95    | 26  |
|                  |        |       | Watertown         | 273   | 35  |
|                  |        |       | Winchester        | 409   | 51  |
|                  |        |       | Woodbury          | 49    | 8   |
| Totals           | 10,104 | 3,174 | Totals            | 3,228 | 668 |

  

| MIDDLESEX COUNTY |       |     |
|------------------|-------|-----|
|                  | YES   | NO  |
| Chester          | 52    | 12  |
| Clinton          | 52    | 16  |
| Cromwell         | 57    | 16  |
| Durham           | 23    | 9   |
| East Haddam      | 29    | 8   |
| East Hampton     | 66    | 21  |
| Essex            | 62    | 15  |
| Haddam           | 52    | 22  |
| Killingworth     | 25    | 7   |
| Middlefield      | 157   | 57  |
| Middletown       | 116   | 29  |
| Old Saybrook     | 92    | 33  |
| Portland         | 97    | 52  |
| Saybrook         | 87    | 19  |
| Westbrook        | 70    | 105 |
| Totals           | 1,042 | 421 |

  

| WINDHAM COUNTY |       |     |
|----------------|-------|-----|
|                | YES   | NO  |
| Ashford        | 43    | 3   |
| Brooklyn       | 73    | 28  |
| Canterbury     | 13    | 27  |
| Chaplin        | 15    | 10  |
| Eastford       | 25    | 16  |
| Hampton        | 19    | 6   |
| Killingly      | 305   | 84  |
| Plainfield     | 314   | 105 |
| Pomfret        | 61    | 10  |
| Putnam         | 148   | 49  |
| Scotland       | 15    | 33  |
| Sterling       | 30    | 18  |
| Thompson       | 155   | 56  |
| Windham        | 101   | 60  |
| Woodstock      | 35    | 11  |
| Totals         | 1,352 | 516 |

  

| TOLLAND COUNTY |     |     |
|----------------|-----|-----|
|                | YES | NO  |
| Andover        | 19  | 18  |
| Bolton         | 26  | 7   |
| Columbia       | 14  | 5   |
| Coventry       | 74  | 16  |
| Ellington      | 112 | 31  |
| Hebron         | 25  | 12  |
| Mansfield      | 64  | 34  |
| Somers         | 74  | 19  |
| Stafford       | 167 | 51  |
| Tolland        | 38  | 31  |
| Union          | 15  | 14  |
| Vernon         | 243 | 65  |
| Willington     | 49  | 32  |
| Totals         | 920 | 335 |



VOTE ON PROPOSED AMENDMENT TO CONSTITUTION  
AT TOWN ELECTIONS 1933 AND 1934

## SUMMARY

| COUNTIES         | YES    | NO     |
|------------------|--------|--------|
| Hartford .....   | 14,060 | 4,449  |
| New Haven .....  | 6,543  | 1,296  |
| New London ..... | 2,311  | 667    |
| Fairfield .....  | 10,104 | 3,174  |
| Windham .....    | 1,352  | 516    |
| Litchfield ..... | 3,228  | 668    |
| Middlesex .....  | 1,042  | 421    |
| Tolland .....    | 920    | 335    |
| Totals .....     | 39,560 | 11,526 |

STATEMENT OF PRESIDING OFFICERS AS TO BALLOTS CAST  
AT ELECTION, NOVEMBER 6, 1934

HARTFORD COUNTY

| TOWNS                | Whole<br>number of<br>names on<br>registry<br>list | Whole<br>number<br>checked as<br>having<br>voted | Number of<br>ballots<br>found in<br>the box<br>for gen'l<br>reception<br>of votes | Number of<br>stubs<br>found in<br>stub<br>box | Number of<br>ballots<br>counted | Number of<br>ballots<br>rejected |
|----------------------|----------------------------------------------------|--------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------|---------------------------------|----------------------------------|
| Avon .....           | 823                                                | 721                                              | 721                                                                               | 721                                           | 712                             | 9                                |
| Berlin .....         | 2,082                                              | 1,742                                            | 1,742                                                                             | 1,742                                         | 1,714                           | 28                               |
| Bloomfield .....     | 1,495                                              | 1,315                                            | 1,315                                                                             | 1,315                                         | 1,298                           | 17                               |
| *Bristol .....       | 10,075                                             | 7,928                                            | 7,914                                                                             |                                               | 7,914                           |                                  |
| Burlington .....     | 369                                                | 336                                              | 336                                                                               | 336                                           | 329                             | 7                                |
| Canton .....         | 1,212                                              | 1,069                                            | 1,069                                                                             | 1,069                                         | 1,042                           | 27                               |
| East Granby .....    | 373                                                | 351                                              | 351                                                                               | 351                                           | 351                             |                                  |
| *East Hartford ..... | 7,281                                              | 6,036                                            |                                                                                   | 1,245                                         | 6,071                           |                                  |
| East Windsor .....   | 1,660                                              | 1,417                                            | 1,417                                                                             | 1,417                                         | 1,409                           | 8                                |
| *Enfield .....       | 5,759                                              | 4,355                                            |                                                                                   |                                               |                                 |                                  |
| Farmington .....     | 2,303                                              | 2,030                                            | 2,030                                                                             | 2,030                                         | 1,963                           | 67                               |
| *Glastonbury .....   | 2,833                                              | 2,335                                            |                                                                                   |                                               |                                 |                                  |
| Granby .....         | 670                                                | 557                                              | 557                                                                               | 557                                           | 550                             | 7                                |
| *Hartford .....      | 64,033                                             | 52,196                                           |                                                                                   |                                               |                                 |                                  |
| Hartland .....       | 156                                                | 138                                              | 138                                                                               | 138                                           | 135                             | 3                                |
| *Manchester .....    | 10,266                                             | 7,746                                            |                                                                                   |                                               |                                 |                                  |
| Marlborough .....    | 206                                                | 198                                              | 198                                                                               | 198                                           | 194                             | 4                                |
| *New Britain .....   | 23,652                                             | 18,063                                           |                                                                                   |                                               |                                 |                                  |
| Newington .....      | 1,745                                              | 1,448                                            | 1,448                                                                             | 1,448                                         | 1,408                           | 40                               |
| *Plainville .....    | 2,735                                              | 2,092                                            |                                                                                   |                                               |                                 |                                  |
| Rocky Hill .....     | 935                                                | 817                                              | 817                                                                               | 817                                           | 797                             | 20                               |
| *Simsbury .....      | 1,759                                              | 1,404                                            | 1,404                                                                             |                                               | 1,404                           |                                  |
| *Southington .....   | 3,582                                              | 2,690                                            |                                                                                   |                                               |                                 |                                  |
| South Windsor .....  | 1,329                                              | 1,081                                            | 1,080                                                                             | 1,080                                         | 1,067                           | 13                               |
| *Suffield .....      | 1,671                                              | 1,335                                            |                                                                                   |                                               | 1,340                           | 5                                |
| *West Hartford ..... | 13,399                                             | 11,569                                           |                                                                                   |                                               |                                 |                                  |
| *Wethersfield .....  | 3,595                                              | 3,069                                            | 3,069                                                                             |                                               | 3,069                           |                                  |
| Windsor .....        | 4,111                                              | 3,136                                            | 3,136                                                                             | 3,136                                         | 3,091                           | 49                               |
| Windsor Locks .....  | 1,896                                              | 1,687                                            | 1,687                                                                             | 1,687                                         | 1,684                           | 3                                |
| Totals .....         | 172,005                                            | 138,861                                          | 30,429                                                                            | 19,287                                        | 37,542                          | 309                              |

\* Voting machines used.

## NEW HAVEN COUNTY

| TOWNS          | Whole<br>number of<br>names on<br>registry<br>list | Whole<br>number<br>checked as<br>having<br>voted | Number of<br>ballots<br>found in<br>the box<br>for gen'l<br>reception<br>of votes | Number of<br>stubs<br>found in<br>stub<br>box | Number of<br>ballots<br>counted | Number of<br>ballots<br>rejected |
|----------------|----------------------------------------------------|--------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------|---------------------------------|----------------------------------|
| *Ansonia       | 7,997                                              | 7,355                                            |                                                                                   |                                               |                                 |                                  |
| Beacon Falls   | 723                                                | 653                                              | 653                                                                               | 653                                           | 651                             | 2                                |
| Bethany        | 287                                                | 257                                              | 257                                                                               | 257                                           | 256                             | 1                                |
| Branford       | 3,845                                              | 3,241                                            | 3,245                                                                             | 3,245                                         | 3,201                           | 44                               |
| Cheshire       | 1,601                                              | 1,154                                            | 1,154                                                                             | 1,154                                         | 1,136                           | 18                               |
| *Derby         | 4,490                                              | 3,752                                            |                                                                                   |                                               |                                 |                                  |
| East Haven     | 3,722                                              | 3,223                                            | 3,227                                                                             |                                               | 3,227                           | 37                               |
| Guilford       | 1,751                                              | 1,388                                            | 1,388                                                                             | 1,388                                         | 1,371                           | 17                               |
| *Hamden        | 9,457                                              | 7,451                                            |                                                                                   |                                               |                                 |                                  |
| Madison        | 1,216                                              | 890                                              | 890                                                                               | 890                                           | 875                             | 15                               |
| *Meriden       | 18,393                                             | 16,398                                           |                                                                                   |                                               | 329                             | 11                               |
| Middlebury     | 690                                                | 542                                              | 542                                                                               | 542                                           | 529                             | 13                               |
| *Milford       | 6,047                                              | 6,021                                            |                                                                                   |                                               | 6,047                           |                                  |
| *Naugatuck     | 6,945                                              | 4,947                                            |                                                                                   |                                               |                                 |                                  |
| *New Haven     | 67,551                                             | 56,626                                           |                                                                                   |                                               |                                 |                                  |
| North Branford | 514                                                | 405                                              | 405                                                                               | 405                                           | 395                             | 10                               |
| North Haven    | 2,045                                              | 1,421                                            | 1,421                                                                             | 1,421                                         | 1,380                           | 41                               |
| Orange         | 824                                                | 649                                              | 649                                                                               | 645                                           | 645                             | 4                                |
| Oxford         | 470                                                | 388                                              | 388                                                                               | 388                                           | 383                             | 5                                |
| Prospect       | 305                                                | 241                                              | 241                                                                               | 241                                           | 239                             | 2                                |
| *Seymour       | 2,677                                              | 2,042                                            |                                                                                   |                                               |                                 |                                  |
| Southbury      | 738                                                | 614                                              | 614                                                                               | 614                                           | 608                             | 6                                |
| *Wallingford   | 7,106                                              | 5,938                                            |                                                                                   |                                               |                                 |                                  |
| *Waterbury     | 38,234                                             | 30,845                                           |                                                                                   |                                               |                                 |                                  |
| *West Haven    | 12,729                                             | 10,381                                           |                                                                                   |                                               | 10,358                          |                                  |
| Wolcott        | 584                                                | 447                                              | 447                                                                               | 447                                           | 434                             | 13                               |
| Woodbridge     | 807                                                | 660                                              | 660                                                                               | 660                                           | 657                             | 3                                |
| Totals         | 201,748                                            | 167,929                                          | 16,181                                                                            | 12,950                                        | 32,721                          | 242                              |

\* Voting machines used.

## NEW LONDON COUNTY

| TOWNS          | Whole<br>number of<br>names on<br>registry<br>list | Whole<br>number<br>checked as<br>having<br>voted | Number of<br>ballots<br>found in<br>the box<br>for gen'l<br>reception<br>of votes | Number of<br>stubs<br>found in<br>stub<br>box | Number of<br>ballots<br>counted | Number of<br>ballots<br>rejected |
|----------------|----------------------------------------------------|--------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------|---------------------------------|----------------------------------|
| Bozrah         | 461                                                | 425                                              | 425                                                                               | 425                                           | 422                             | 3                                |
| Colchester     | 1,091                                              | 923                                              | 923                                                                               | 923                                           | 904                             | 19                               |
| *East Lyme     | 333                                                | 316                                              |                                                                                   |                                               |                                 |                                  |
| Franklin       | 245                                                | 216                                              | 216                                                                               | 211                                           | 216                             | 3                                |
| Griswold       | 1,843                                              | 1,435                                            | 1,435                                                                             | 1,435                                         | 1,406                           | 29                               |
| *Groton        | 4,460                                              | 2,795                                            |                                                                                   |                                               |                                 |                                  |
| Lebanon        | 620                                                | 569                                              | 569                                                                               | 569                                           | 556                             | 13                               |
| Ledyard        | 438                                                | 388                                              | 388                                                                               | 388                                           | 388                             | 10                               |
| Lisbon         | 419                                                | 351                                              | 351                                                                               | 351                                           | 345                             | 6                                |
| Lyme           | 371                                                | 295                                              | 295                                                                               | 295                                           | 292                             | 3                                |
| *Montville     | 1,596                                              | 1,352                                            |                                                                                   |                                               | 1,352                           |                                  |
| *New London    | 10,544                                             | 7,902                                            |                                                                                   |                                               | 7,902                           |                                  |
| No. Stonington | 548                                                | 494                                              | 494                                                                               | 494                                           | 491                             | 3                                |
| *Norwich       | 13,752                                             | 11,119                                           |                                                                                   |                                               |                                 |                                  |
| Old Lyme       | 831                                                | 688                                              | 688                                                                               | 688                                           | 680                             | 8                                |
| Preston        | 615                                                | 508                                              | 508                                                                               | 508                                           | 499                             | 9                                |
| Salem          | 205                                                | 193                                              | 193                                                                               | 193                                           | 192                             | 1                                |
| *Sprague       | 1,115                                              | 957                                              |                                                                                   |                                               |                                 | 7                                |
| *Stonington    | 5,613                                              | 4,156                                            |                                                                                   |                                               | 4,156                           |                                  |
| Voluntown      | 276                                                | 241                                              | 241                                                                               | 241                                           | 231                             | 10                               |
| Waterford      | 2,754                                              | 1,809                                            | 1,116                                                                             | 1,116                                         | 1,098                           | 27                               |
| Totals         | 48,130                                             | 37,132                                           | 7,842                                                                             | 7,837                                         | 21,130                          | 151                              |

\* Voting machines used.

## FAIRFIELD COUNTY

| TOWNS               | Whole<br>number of<br>names on<br>registry<br>list | Whole<br>number<br>checked as<br>having<br>voted | Number of<br>ballots<br>found in<br>the box<br>for gen'l<br>reception<br>of votes | Number of<br>stubs<br>found in<br>stub<br>box | Number of<br>ballots<br>counted | Number of<br>ballots<br>rejected |
|---------------------|----------------------------------------------------|--------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------|---------------------------------|----------------------------------|
| Bethel .....        | 2,586                                              | 1,885                                            | 1,885                                                                             | 1,885                                         | 1,861                           | 24                               |
| *Bridgeport .....   | 55,265                                             | 41,795                                           |                                                                                   |                                               |                                 |                                  |
| Brookfield .....    | 552                                                | 475                                              | 475                                                                               | 475                                           | 475                             |                                  |
| *Danbury .....      | 12,904                                             | 10,470                                           |                                                                                   |                                               |                                 |                                  |
| *Darien .....       | 3,247                                              | 2,290                                            |                                                                                   |                                               |                                 |                                  |
| Easton .....        | 575                                                | 516                                              | 516                                                                               | 516                                           | 514                             | 2                                |
| *Fairfield .....    | 7,523                                              | 5,428                                            |                                                                                   |                                               |                                 |                                  |
| *Greenwich .....    | 15,109                                             | 9,381                                            |                                                                                   |                                               |                                 |                                  |
| Monroe .....        | 755                                                | 624                                              | 624                                                                               | 624                                           | 624                             | 8                                |
| New Canaan .....    | 2,782                                              | 1,959                                            | 1,961                                                                             |                                               | 1,961                           |                                  |
| New Fairfield ..... | 303                                                | 287                                              | 287                                                                               | 287                                           | 286                             | 1                                |
| Newtown .....       | 1,751                                              | 1,600                                            | 1,595                                                                             | 1,595                                         | 1,591                           | 18                               |
| *Norwalk .....      | 16,722                                             | 12,564                                           |                                                                                   |                                               |                                 |                                  |
| Redding .....       | 933                                                | 799                                              | 799                                                                               | 799                                           | 794                             | 5                                |
| Ridgefield .....    | 1,818                                              | 1,339                                            |                                                                                   |                                               | 1,339                           |                                  |
| *Shelton .....      | 3,909                                              | 3,696                                            |                                                                                   |                                               |                                 |                                  |
| Sherman .....       | 193                                                | 140                                              | 140                                                                               | 140                                           | 137                             | 3                                |
| *Stamford .....     | 24,372                                             | 18,061                                           |                                                                                   |                                               |                                 |                                  |
| *Stratford .....    | 8,892                                              | 6,646                                            | 6,678                                                                             |                                               |                                 |                                  |
| Trumbull .....      | 2,016                                              | 1,529                                            | 1,529                                                                             | 1,529                                         | 1,484                           | 45                               |
| Weston .....        | 509                                                | 444                                              | 444                                                                               | 444                                           | 441                             | 3                                |
| Westport .....      | 3,817                                              | 2,622                                            |                                                                                   |                                               | 2,622                           |                                  |
| Wilton .....        | 1,074                                              | 1,074                                            | 1,074                                                                             | 1,074                                         | 1,068                           | 6                                |
| Totals .....        | 167,607                                            | 125,624                                          | 18,007                                                                            | 9,368                                         | 15,197                          | 115                              |

\* Voting machines used.

## WINDHAM COUNTY

| TOWNS            | Whole<br>number of<br>names on<br>registry<br>list | Whole<br>number<br>checked as<br>having<br>voted | Number of<br>ballots<br>found in<br>the box<br>for gen'l<br>reception<br>of votes | Number of<br>stubs<br>found in<br>stub<br>box | Number of<br>ballots<br>counted | Number of<br>ballots<br>rejected |
|------------------|----------------------------------------------------|--------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------|---------------------------------|----------------------------------|
| Ashford .....    | 374                                                | 344                                              | 344                                                                               | 344                                           | 340                             | 4                                |
| Brooklyn .....   | 913                                                | 805                                              | 805                                                                               | 805                                           | 793                             | 12                               |
| Canterbury ..... | 455                                                | 423                                              | 423                                                                               | 423                                           | 416                             | 7                                |
| Chaplin .....    | 224                                                | 217                                              | 217                                                                               | 217                                           | 213                             | 4                                |
| Eastford .....   | 266                                                | 243                                              | 243                                                                               | 243                                           | 238                             | 5                                |
| Hampton .....    | 288                                                | 255                                              | 255                                                                               | 255                                           | 248                             | 7                                |
| Killingly .....  | 4,474                                              | 3,561                                            | 3,559                                                                             | 3,559                                         | 3,522                           | 37                               |
| Plainfield ..... | 3,669                                              | 3,047                                            | 3,047                                                                             | 3,047                                         | 2,955                           | 92                               |
| Pomfret .....    | 876                                                | 765                                              | 765                                                                               | 765                                           | 756                             | 9                                |
| Putnam .....     | 3,966                                              | 3,612                                            | 3,612                                                                             | 3,612                                         | 3,570                           | 42                               |
| Scotland .....   | 228                                                | 216                                              | 216                                                                               | 216                                           | 213                             | 3                                |
| Sterling .....   | 653                                                | 575                                              | 575                                                                               | 575                                           | 569                             | 6                                |
| Thompson .....   | 1,912                                              | 1,609                                            | 1,609                                                                             | 1,609                                         | 1,563                           | 46                               |
| *Windham .....   | 7,162                                              | 5,708                                            |                                                                                   |                                               |                                 |                                  |
| Woodstock .....  | 928                                                | 745                                              | 745                                                                               | 745                                           | 718                             | 27                               |
| Totals .....     | 26,388                                             | 22,125                                           | 16,415                                                                            | 16,415                                        | 16,114                          | 301                              |

\* Voting machines used.

## LITCHFIELD COUNTY

| TOWNS              | Whole<br>number of<br>names on<br>registry<br>list | Whole<br>number<br>checked as<br>having<br>voted | Number of<br>ballots<br>found in<br>the box<br>for gen'l<br>reception<br>of votes | Number of<br>stubs<br>found in<br>stub<br>box | Number of<br>ballots<br>counted | Number of<br>ballots<br>rejected |
|--------------------|----------------------------------------------------|--------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------|---------------------------------|----------------------------------|
| Barkhamsted ..     | 376                                                | 300                                              | 300                                                                               | 300                                           | 296                             | 4                                |
| Bethlehem .....    | 242                                                | 217                                              | 217                                                                               | 217                                           | 212                             | 5                                |
| Bridgewater .....  | 294                                                | 237                                              | 237                                                                               | 237                                           | 237                             |                                  |
| Canaan .....       | 324                                                | 269                                              | 269                                                                               | 269                                           | 268                             | 1                                |
| Colebrook .....    | 315                                                | 275                                              | 275                                                                               | 275                                           | 265                             | 10                               |
| Cornwall .....     | 485                                                | 409                                              | 409                                                                               | 409                                           | 405                             | 4                                |
| Goshen .....       | 327                                                | 266                                              | 266                                                                               | 266                                           | 263                             | 3                                |
| Harwinton .....    | 430                                                | 392                                              | 392                                                                               | 392                                           | 383                             | 9                                |
| Kent .....         | 639                                                | 466                                              | 466                                                                               | 466                                           | 463                             | 3                                |
| Litchfield .....   | 1,877                                              | 1,589                                            | 1,589                                                                             | 1,589                                         | 1,589                           | 18                               |
| Morris .....       | 322                                                | 283                                              | 283                                                                               | 283                                           | 279                             | 4                                |
| *New Milford ..... | 2,692                                              | 2,086                                            | 2,098                                                                             |                                               | 2,098                           |                                  |
| *New Milford ..... | 2,962                                              | 2,086                                            | 2,098                                                                             |                                               | 2,098                           |                                  |
| *Norfolk .....     | 940                                                | 862                                              |                                                                                   |                                               |                                 |                                  |
| North Canaan ..... | 1,165                                              | 1,049                                            | 1,049                                                                             | 1,049                                         | 1,049                           | 4                                |
| Plymouth .....     | 2,066                                              | 1,761                                            | 1,761                                                                             | 1,761                                         | 1,754                           | 7                                |
| Roxbury .....      | 385                                                | 323                                              | 323                                                                               | 323                                           | 319                             | 4                                |
| Salisbury .....    | 1,584                                              | 1,215                                            | 1,215                                                                             | 1,215                                         | 1,206                           | 9                                |
| *Sharon .....      | 789                                                | 558                                              |                                                                                   |                                               |                                 |                                  |
| Thomaston .....    | 1,935                                              | 1,465                                            | 1,465                                                                             | 1,465                                         | 1,458                           | 7                                |
| *Torrington .....  | 11,033                                             | 9,450                                            |                                                                                   |                                               |                                 |                                  |
| Warren .....       | 205                                                | 178                                              | 178                                                                               | 178                                           | 176                             | 2                                |
| Washington .....   | 1,172                                              | 948                                              | 948                                                                               | 948                                           | 942                             | 6                                |
| Watertown .....    | 2,938                                              | 2,463                                            | 2,463                                                                             | 2,463                                         | 2,463                           | 20                               |
| Winchester .....   | 4,285                                              | 3,493                                            | 3,512                                                                             | 3,512                                         | 3,495                           | 17                               |
| Woodbury .....     | 965                                                | 732                                              | 732                                                                               | 732                                           | 732                             | 13                               |
| Totals .....       | 38,661                                             | 32,046                                           | 21,207                                                                            | 19,109                                        | 21,104                          | 158                              |

\* Voting machines used.

## MIDDLESEX COUNTY

| TOWNS              | Whole<br>number of<br>names on<br>registry<br>list | Whole<br>number<br>checked as<br>having<br>voted | Number of<br>ballots<br>found in<br>the box<br>for gen'l<br>reception<br>of votes | Number of<br>stubs<br>found in<br>stub<br>box | Number of<br>ballots<br>counted | Number of<br>ballots<br>rejected |
|--------------------|----------------------------------------------------|--------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------|---------------------------------|----------------------------------|
| Chester .....      | 713                                                | 613                                              | 613                                                                               | 613                                           | 611                             | 2                                |
| Clinton .....      | 918                                                | 820                                              | 820                                                                               | 819                                           | 820                             | 2                                |
| Cromwell .....     | 1,285                                              | 1,136                                            | 1,136                                                                             | 1,136                                         | 1,120                           | 16                               |
| *Durham .....      | 565                                                | 535                                              |                                                                                   |                                               |                                 |                                  |
| East Haddam .....  | 1,068                                              | 944                                              | 944                                                                               | 944                                           | 928                             | 16                               |
| East Hampton ..... | 1,695                                              | 1,497                                            | 1,497                                                                             | 1,497                                         | 1,497                           | 24                               |
| Essex .....        | 1,041                                              | 822                                              | 822                                                                               | 822                                           | 806                             | 16                               |
| Haddam .....       | 1,092                                              | 958                                              | 958                                                                               | 958                                           | 930                             | 28                               |
| Killingworth ..... | 283                                                | 254                                              | 254                                                                               | 254                                           | 252                             | 2                                |
| Middlefield .....  | 436                                                | 394                                              | 394                                                                               | 394                                           | 390                             | 4                                |
| *Middletown .....  | 9,834                                              | 8,125                                            | 8,065                                                                             |                                               |                                 |                                  |
| Old Saybrook ..... | 1,036                                              | 913                                              | 913                                                                               | 913                                           | 888                             | 25                               |
| Portland .....     | 2,067                                              | 1,892                                            | 1,892                                                                             | 1,892                                         | 1,856                           | 36                               |
| Saybrook .....     | 1,090                                              | 971                                              | 971                                                                               | 971                                           | 960                             | 11                               |
| Westbrook .....    | 559                                                | 478                                              | 478                                                                               | 478                                           | 474                             | 4                                |
| Totals .....       | 23,682                                             | 20,352                                           | 19,757                                                                            | 11,691                                        | 11,532                          | 186                              |

\* Voting machines used.



## TOLLAND COUNTY

| TOWNS            | Whole number of names on registry list | Whole number checked as having voted | Number of ballots found in the box for gen'l reception of votes | Number of stubs found in stub box | Number of ballots counted | Number of ballots rejected |
|------------------|----------------------------------------|--------------------------------------|-----------------------------------------------------------------|-----------------------------------|---------------------------|----------------------------|
| Andover .....    | 276                                    | 265                                  | 265                                                             | 265                               | 262                       | 3                          |
| Bolton .....     | 297                                    | 275                                  | 275                                                             | 275                               | 269                       | 6                          |
| Columbia .....   | 299                                    | 277                                  | 277                                                             | 277                               | 277                       | 1                          |
| Coventry .....   | 937                                    | 860                                  | 860                                                             | 860                               | 852                       | 8                          |
| Ellington .....  | 1,080                                  | 931                                  | 931                                                             | 931                               | 925                       | 6                          |
| Hebron .....     | 450                                    | 416                                  | 416                                                             | 416                               | 411                       | 5                          |
| Mansfield .....  | 1,376                                  | 1,063                                | 1,063                                                           | 1,063                             | 1,063                     | 10                         |
| Somers .....     | 902                                    | 793                                  | 793                                                             | 793                               | 766                       | 27                         |
| Stafford .....   | 2,719                                  | 2,485                                | 2,485                                                           | 2,485                             | 2,485                     | 68                         |
| Tolland .....    | 584                                    | 543                                  | 543                                                             | 543                               | 528                       | 15                         |
| Union .....      | 149                                    | 131                                  | 131                                                             | 131                               | 128                       | 3                          |
| Vernon .....     | 4,199                                  | 3,720                                | 3,720                                                           | 3,720                             | 3,690                     | 30                         |
| Willington ..... | 604                                    | 560                                  | 560                                                             | 560                               | 560                       | 7                          |
| Totals .....     | 13,872                                 | 12,319                               | 12,319                                                          | 12,319                            | 12,216                    | 189                        |

## SUMMARY OF COUNTIES

| COUNTIES         | Whole number of names on registry list | Whole number checked as having voted | Number of ballots found in the box for gen'l reception of votes | Number of stubs found in stub box | Number of ballots counted | Number of ballots rejected |
|------------------|----------------------------------------|--------------------------------------|-----------------------------------------------------------------|-----------------------------------|---------------------------|----------------------------|
| Hartford .....   | 172,005                                | 138,861                              | 30,429                                                          | 19,287                            | 37,542                    | 309                        |
| New Haven .....  | 201,748                                | 167,929                              | 16,181                                                          | 12,950                            | 32,721                    | 242                        |
| New London ..... | 48,130                                 | 37,132                               | 7,842                                                           | 7,837                             | 21,130                    | 151                        |
| Fairfield .....  | 167,607                                | 125,624                              | 18,007                                                          | 9,368                             | 15,197                    | 115                        |
| Windham .....    | 26,388                                 | 22,125                               | 16,415                                                          | 16,415                            | 16,114                    | 301                        |
| Litchfield ..... | 38,661                                 | 32,046                               | 21,207                                                          | 19,109                            | 21,104                    | 158                        |
| Middlesex .....  | 23,682                                 | 20,352                               | 19,757                                                          | 11,691                            | 11,532                    | 186                        |
| Tolland .....    | 13,872                                 | 12,319                               | 12,319                                                          | 12,319                            | 12,216                    | 189                        |
| Totals .....     | 692,093                                | 556,388                              | 142,157                                                         | 108,976                           | 167,556                   | 1,651                      |

**Back of Pamphlet Intentionally Left Blank**

**End of File**